Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni DATEC

Ufficio federale dell'ambiente UFAM

Video sulla ridistribuzione:

youtu.be/yS4CRnXBTUk

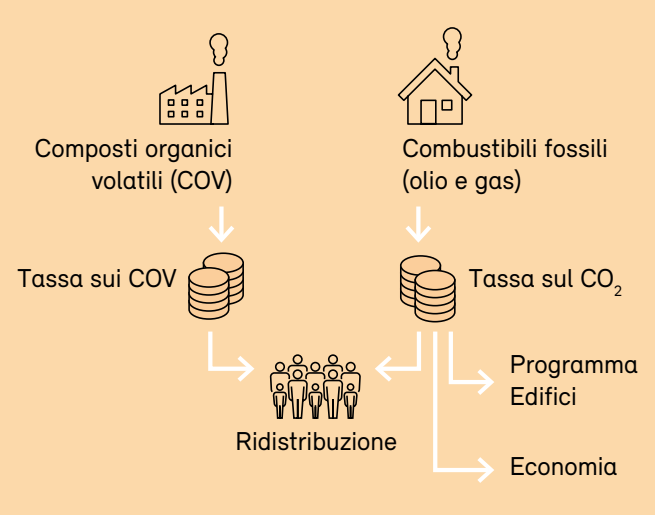
Berna, agosto 2024

Scheda informativa sulle tasse ambientali

Tasse ambientali: perché ogni anno vi vengono accreditate

Sì, vi viene restituito del denaro, più precisamente con ogni fattura del premio dell'assicurazione malattia di base: nel 2025 ogni persona riceverà 61,80 franchi (ossia 5,15 CHF/mese). Questo importo proviene dalle tasse ambientali. Le tasse ambientali *non* sono imposte generali e sono applicate in base al **principio di causalità («chi inquina paga»),** ossia le pagano coloro che causano un danno potenziale all'ambiente.

Gli altri ne beneficiano. Il principio di causalità è sancito dalla legge. L'idea di fondo è incentivare un consumo parsimonioso di sostanze nocive, a beneficio del clima e della salute delle persone.



Il meccanismo di ridistribuzione delle tasse ambientali

Esistono due tasse ambientali:

- Chi riscalda con olio da riscaldamento o gas naturale è tenuto a pagare la **tassa sul CO_2.** Le emissioni di CO_2 derivanti dalla combustione di olio da riscaldamento e gas naturale sono corresponsabili del riscaldamento globale.

- Chi utilizza solventi paga la **tassa sui COV** (COV = composti organici volatili). I solventi sono utilizzati, ad esempio, per pulire metalli o nelle vernici. Sono corresponsabili degli elevati valori di ozono registrati in estate.

La tassa sui COV è interamente ridistribuita alla popolazione. La tassa sul CO_2 è in parte ripartita equamente fra la popolazione e l'economia e in parte utilizzata per rendere gli edifici più rispettosi del clima (Programma Edifici) e per promuovere le tecnologie sostenibili (Fondo per le tecnologie).

Perché la ridistribuzione avviene attraverso i premi delle casse malati?

È il metodo di ridistribuzione più efficiente. Hanno diritto alla ridistribuzione le persone domiciliate in Svizzera che dispongono di una copertura sanitaria di base presso una cassa malattia svizzera.

Maggiori informazioni sono disponibili su Internet, alle pagine:
www.bafu.admin.ch/tassa-co2
www.bafu.admin.ch/cov
www.ilprogrammaedifici.ch/it
www.fondo-per-le-tecnologie.ch